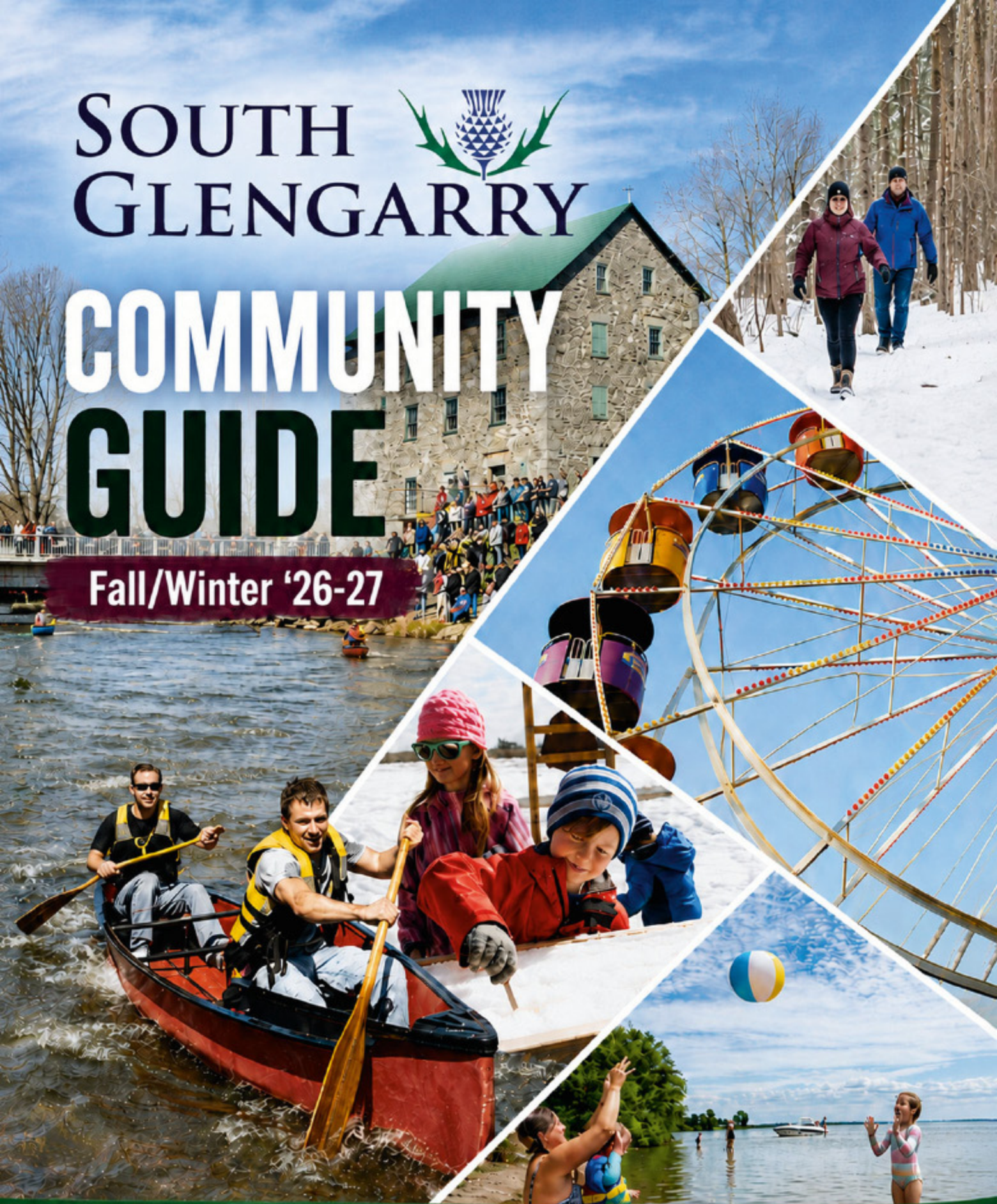


SOUTH GLENGARRY COMMUNITY GUIDE



Fall/Winter '26-27



CORPORATE
SERVICES

RECREATION &
PROGRAMMING

PLANNING,
BUILDING &
ENFORCEMENT

INFRASTRUCTURE
SERVICES

MUNICIPAL
INFORMATION

Ontario SPCA and Humane Society



WE'RE GETTING A NEW HOME!

A space designed for healing, care, and second chances.



Scan here or visit ontariospca.ca/cornwall

WHAT'S INSIDE

Election Information	4-5
Community Spotlight.....	10
Recreation.....	12-19
Library.....	22
Waste Collection	23-24
Infrastructure.....	26-27
Building Services.....	28-29

BISCHOFF
Fruit Farm

The trees are thriving, and we're on track for our harvest this year.

Pears and apples are ready, with varieties available for you to pick, changing week to week.
Our fruit is not sprayed.
Open on Saturdays from 10am to 1pm
Reserve your U-Pick Fruit Package.

6025 4th Line Road, Bainsville
www.bischoff.farm/u-pick.html

Publisher: Richard Mahoney
Sales Co-Ordinator: Jennifer Mayer
Media Strategy Specialists: Ted Conway and Stefan Kolbinger
Published at: 132 Second St. E, Unit 405, Cornwall, ON K6H 1Y4
WWW.CORNWALLSEAWAYNEWS.COM
Published by icimedias (Seaway News). This publication contains information considered accurate at the time of printing. However, the publisher is not responsible for any errors or omissions that may occur. Reproduction in any form is prohibited without the written permission of the publisher. All ads copyright Seaway News Printed in Canada. GST No. 874372402

GIAG
GROUPE INTER-AGENCE GLENGARRY
INTER-AGENCY GROUP

Engaging our community in work, play and the realization of personal potential.
Engager les membres de notre communauté au travail, au jeu et à la réalisation de son potentiel.

624 Main St. S., Alexandria, ON
613-525-1533 EXT. 221

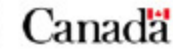
Integrated Employment Services
Services d'emploi intégrés
Job search, resume writing and career exploration.
Recherche d'emploi, rédaction de CV et exploration de carrière.
✉ employment@giag.ca

Adult Day Program
Programmes de jour pour adultes
Enhancing seniors' physical, intellectual and social needs.
Visite à maintenir et améliorer la santé physique et mentale des personnes âgées.
✉ seniors@giag.ca

Early On Child and Family Centre
On y va Centre pour l'enfant et la famille
Free programs and resources for parents and their young children.
Ressources et programmes gratuits pour parents et leurs jeunes enfants.
✉ oeycornwall@giag.ca

The Learning Center (TLC) Service de garde
Educational before and after school program.
Programme d'éducation avant et après l'école.
✉ tlcinfo@giag.ca

Youth in Transition Programme IJT
Supporting youth transitioning from child welfare programs into adulthood.
Pour les jeunes en transition du secteur du bien-être de l'enfance.
✉ yitw@giag.ca

www.giag.ca     

WE'RE HERE to Help



Questions? Need Assistance?
South Glengarry Staff Are Here to Help.
One call connects you to municipal services, programs, permits, recreation, roads, taxes, and more.



Main Office
613-347-1166

WHO DO I CONTACT?



CORPORATE SERVICES

Questions about Council, elections, municipal records, human resources, communications, or general administration.



FINANCIAL SERVICES

Property taxes, water billing, accounts payable, accounts receivable, and municipal finances.



PLANNING, BUILDING & ENFORCEMENT

Building permits, planning applications, by-law enforcement, economic development, and community planning.



INFRASTRUCTURE SERVICES

Roads, drainage, water and wastewater systems, and public works operations.



PARKS, RECREATION & CULTURE

Facility rentals, recreation programs, parks, community events, and cultural services.



FIRE SERVICES

Burn permits, fire prevention, inspections, and fire services information.



TOWNSHIP OF SOUTH GLENGARRY

6 Oak Street, PO Box 220
Lancaster, ON K0C 1N0



WEBSITE

www.southglengarry.com



EMAIL

info@southglengarry.com



EMERGENCY AFTER-HOURS CONTACTS



TOWNSHIP ROADS & INFRASTRUCTURE
613-930-3445



WATER/WASTEWATER EMERGENCY
613-551-4457



COUNTY ROADS EMERGENCY
1-888-310-1122



NEED HELP FINDING THE RIGHT PERSON?

Visit the Township's online Staff Directory for the most up-to-date contact information for all departments and staff members.

southglengarry.com/staff-directory



613-347-1166



www.southglengarry.com



info@southglengarry.com



6 Oak Street,
Lancaster, ON K0C 1N0

2026 ELECTION INFORMATION



VOTER HELP CENTRE & HOW TO VOTE



VOTER HELP CENTRE

If you require assistance with voting, you can visit our Voter Help Centre.

ADVANCED VOTING

Township of South Glengarry, 6 Oak Street, Lancaster, ON



Monday, October 19 - Friday, October 23

9:00 AM to 4:00 PM



Saturday, October 24, and Sunday, October 25

10:00 AM to 2:00 PM



ELECTION DAY HELP CENTRE

Glengarry Outreach Lan-Char Centre

20 Victoria St., Lancaster, ON

Election Day Hours: 10:00 AM to 8:00 PM



VOTING METHODS

The Township will be utilizing Internet and Telephone voting methods for the 2026 election. This means that voters can only cast their votes online or by telephone. **NO PAPER BALLOTS.**



VOTER INFORMATION LETTER

All eligible voters will receive a Voter Information Letter in the mail in October. This letter will contain the information required for voting.

Please contact the Clerk if you do not receive a Voter Information Letter.



For more information please visit
www.southglengarry.com/elections
or contact clerk@southglengarry.com



Did You Know? We Are Having a Municipal Election in October!

Every four years, voters have the chance to elect the Mayor, Deputy Mayor, Councillors (3), and School Board Trustees who will make decisions on local services and community priorities.



Who Can Vote?

To be eligible to vote, you must meet the qualifications set out in the Municipal Elections Act. A person is entitled to vote in South Glengarry if:

- They live, own or rent land in the municipality, or are the spouse of someone who owns or rents land in the municipality.
- They are a Canadian citizen.
- They are at least 18 years old.
- They are not prohibited from voting under any law.



How Can I Update My School Support?

The Municipal Property Assessment Corporation collects and maintains school support information for property owners in Ontario. To update your school board support, visit MPAC's Online School Support Tool.

www.mpac.ca/en/MakingChangesUpdates/SchoolSupportDesignation



Election Results

Voting will close at 8:00 pm on October 26th.
Election results will be posted here:

www.southglengarry.com/municipal-services/elections/2026-election-results/



Scan the QR code
for election results

Ontario's Celtic Heartland

MUNICIPAL GRANTS & DONATIONS

The Township of South Glengarry recognizes the important contributions that local volunteers, community groups and non-profit organizations make to our community.

Through the Municipal Grants and Donations Program, Council may provide financial assistance to eligible organizations for projects, programs and initiatives that benefit South Glengarry residents.

FUNDING DECISIONS ARE MADE BY SOUTH GLENGARRY COUNCIL AND ARE BASED ON:

- Alignment with the Township's Strategic Plan
- Community needs and interests
- The Township's available financial resources
- Providing the greatest benefit to the most residents for the longest possible duration

ELIGIBILITY CRITERIA

To be considered for funding, the following criteria must be met:

- | | |
|--|--|
| <p>1 Applicants must be a non-profit community group or organization whose primary focus is within South Glengarry.</p> | <p>4 Organizations submitting repeat requests must be in good standing with the Township of South Glengarry.</p> |
| <p>2 Grant funding must supplement the organization's primary sources of funding.</p> | <p>5 Funding is approved only for the fiscal year in which the organization applies. Continued funding is not guaranteed and must be considered annually.</p> |
| <p>3 Funding must be used for future projects or initiatives. Retroactive funding will not be considered.</p> | <p>6 The Township may apply any conditions it considers appropriate when approving funding.</p> |



2027 APPLICATION INTAKE

Applications for funding through the 2027 Municipal Budget are expected to be accepted in

NOVEMBER 2026.

Exact application dates, deadlines and submission details will be posted on the Township's website.

Applications received after the established deadline will require the applicant to appear before Council as a delegation. Council will then determine whether the request will be approved or denied.

Welcome to iCity Online

iCity is the Township of South Glengarry's online portal that makes it easy to manage your property and utility accounts from anywhere, anytime.



Property Taxes

Access your property tax account including account statements and past bills.



Utility Billing

Access your water bill account, including past bills and usage statistics.



Sign up for E-Billing

By signing up for e-billing you'll have access to your property tax bills online.



Questions?

Learn more about iCity on the Township's website www.southglengarry.com

SOUTH GLENGARRY

Contact Us

Tel. (613) 347-1166

ar@southglengarry.com



THE Valley Garden Cornwall

Family owned and operated

RETIREMENT CENTRE

A Place Where Home Still Means Something

Welcome to the Valley Garden Retirement Centre, a modern luxurious full-service residence with the charm and beauty of a welcoming city.

2 LOCATIONS to better serve you

Green Valley starting at 2,100\$	Cornwall starting at 2,500\$
---	-------------------------------------

4152 County Rd 34, Green Valley • 1320 Lisieux Street, Cornwall • 613-932-1320

Our rates include everything

- Home cooked meal
- Housekeeping
- Laundry
- TV - Phone - Internet
- Supervision 24/7
- Nurse on site
- Nurse practitioner on-call
- Professional and compassionate staff.
- Bilingual
- Activities



QUESTIONS OR ASSISTANCE?

For more information or assistance, please contact:



613-347-1166



clerk@southglengarry.com

Application dates and additional information will be available at:

www.southglengarry.com

Everything for the horse 'n rider!
Western & English

- Cowboy boots
- Shirts, jeans
- Jackets, vests
- Tees, hoodies
- Hats & helmets
- Belts, buckles
- Jewelry
- Giftware
- Horse wear
- Products
- Saddles
- Tack

BOB-T TACK SHOP

OPEN DAILY 10am TO 5pm
Across from Flying J in LANCASTER, ON
613-347-7459 www.bobttackshop.ca

Glengarry Roots Dental Hygiene Clinic

Gentle cleanings, periodontal maintenance, and education tailored to your needs. Patient-centered care in a calm setting.

BOOK ONLINE AT
Glengarryroots.ca
or call 613-514-0221

Direct billing to insurance is available (including the Canadian Dental Care Plan).

160 Military Rd N, Lancaster, ON K0C 1N0

GLENN WARDEN HOME HEATING INC.

CALL THE OIL EXPERT

OIL TANK REPLACEMENTS
Roth • Fibreglass • Double Bottom Steel

Furnace Sales • Service and Installation
YEARLY SERVICE IS RECOMMENDED AS PER LAW
• 24 HOUR EMERGENCY SERVICE •

18968 Glen Rd., Williamstown Tel: 613-931-9118
glennwardenheating@hotmail.com

Art Classes!
All Ages. All Levels. Creative Fun.

Now in TWO locations!

S. Glengarry studio
5622 County Rd. 20

Alexandria studio
213 Main St. North

crayonboxcollective.com 613-360-4037

TAPIS Richard Ranger CARPET

Come see us for all your flooring needs and take advantage of our professional installation and after-sale service.

360 rue Main Sud, Alexandria, ON
613-525-2836 www.tapisrichardranger.ca

LEAKY ROOF? LEAKY BASEMENT?
We fix that and everything in between

• **K MERPAW CONSTRUCTION INC.** •

Residential & Commercial
Over 35 Years Experience
Construction Project Manager

613-662-5377
MerpawConstruction@yahoo.ca

ONE CALL. ONE CONTRACTOR!

MARLIN ORCHARDS

EST. 1964

MARLIN ORCHARDS & GARDEN CENTRE

All your **Gardening Needs** as well as
Giftware ♦ Apples ♦ Honey

~ Open March to December ~

6864 Orchard Road
www.marlinorchards.com • 613-931-1213

Legion 100 1926-2026

The Royal Canadian Legion
Ontario Branch 544
Claude Nunney V.C Memorial

Dinners Every Friday from 5-6:30 pm

119 Military Rd., Lancaster
Open Daily at 1 pm
RESERVATIONS REQUIRED FOR ALL MEALS
613-347-3286
www.lancasterlegion.com

Contemporary Styling
With An Anti-Stress
Approach

Lindale SHOES

1380 Second Street East, Cornwall 613-932-2683

Not a job, a career

Imagine going to work with a smile on your face, getting treated like family, and being handsomely rewarded for proudly helping others. If that sounds like your kind of job, then we are your kind of company. Because at Hood Packaging, we also mold long, rewarding careers.

hoodpkg.com/careers

HOOD PACKAGING CORPORATION

1800 Vincent Massey Drive
Cornwall, ON K6H 5R6
www.hoodpkg.com

Be Part of Something Special
Please visit our website at hoodpkg.com/careers
to view our open positions and apply online

Community Spotlight

Martintown & District Goodtimers

Connecting active adults through friendship, activities and community since 1982.

About the Goodtimers

Founded in 1982 by a group of community-minded seniors, the Martintown & District Goodtimers has grown into a vibrant organization with more than 200 members. Based at the Martintown Community Centre, the group gives older adults from Cornwall, Stormont, Dundas and Glengarry a welcoming place to meet others, stay active, share interests and explore new ones.

*Stay active.
Stay connected.
Join us today!*



What Makes the Group Special?

The Goodtimers bring people together through regular programs, social events and opportunities to stay involved in the community. One unique group is the Martintown Wild & Woolly Hookers, who gather weekly for companionship, encouragement and rug hooking. Their work has even been featured in a local museum display.



Community Impact

The Goodtimers help seniors stay socially and physically engaged through easy-to-access activities, special events and volunteer opportunities. The organization has also supported community initiatives over the years, including contributions toward the development of Ken Barton Senior Park and the Martintown Holiday Parade.



Feature continues on next page. →



Join the Goodtimers!

Membership is open to adults from Cornwall, Stormont, Dundas and Glengarry. Membership for 2027 is \$15.

Website: martintowngoodtimers.wordpress.com
Email: martintowngoodtimers@gmail.com
Contact: Cindy Marjerrison | 613-577-7067



Programs, Activities & Connection

From cards and crafts to fitness and special events, the Goodtimers offer something for everyone. Programs and gatherings help members stay active, make new friends and remain connected to the community.

Popular Activities

- Pickleball
- Duplicate Bridge
- Party Bridge
- Euchre
- Shuffleboard
- Exercise
- Chair Yoga
- Rug Hooking



*“ Good friends, good times,
and a welcoming community
make every day better. ”*



Special Events & Outings

Throughout the year, members enjoy events and outings such as the summer BBQ, holiday luncheon, pot luck lunches, guest speakers, bocce, pub nights, theatre lunches and walking groups at Summerstown Trails.



Volunteer Leadership

The Goodtimers are led by an elected executive including a President, Vice-President, Secretary, Treasurer, Social Director and three Social Committee members. Volunteers help keep programs running and make it easy for members to stay involved and connected.



Looking Ahead

The organization hopes to continue expanding opportunities for seniors through programs and information sessions on topics of interest. Recent guest speakers have shared information on scams and estate planning, and members are also exploring interest in Mahjong and Learn to Play Bridge.



*There's always
something happening
and someone new
to meet!*



Learn More

Website: martintowngoodtimers.wordpress.com
Email: martintowngoodtimers@gmail.com
Contact: Cindy Marjerrison | 613-577-7067

Parks, Recreation & Culture

Char-Lan Recreation Centre
19740 John St., Williamstown, ON
613-347-1166 ext. 2301
recreation@southglengarry.com

TOWNSHIP SKATING PROGRAMS

Free to attend. No registration required.
** Due to the Capital renovation project at the Char-Lan Recreation Centre, the anticipated opening date will be the end of October. Check website for details.*

FREE Public Skating	- Sundays: 12:00pm – 1:00pm - Fridays: 4:00pm – 5:00pm
Beginners Skate	- Sundays: 10:00am – 11:00am - Tuesdays: 10:00am – 11:00am
55 + Skate	- Tuesdays: 9:00am – 10:00am - Thursdays: 9:00am – 10:00am
55 + Shinny	- Tuesdays: 11:00am – 12:00pm - Thursdays: 10:00am – 11:00am

PA DAY ICE SCHEDULE

Free to attend. No registration required.

FREE	- Nov. 27, 2026 - Jan. 29, 2026
Figure Skating (Public Skate)	2:00pm – 3:00pm
Stick N Puck	3:00pm – 4:00pm
Public Skating	4:00pm – 5:00pm

SPECIAL SKATING EVENTS

Free to attend. No registration required.

FREE	 Christmas Skate Sunday, Dec. 20 12:00pm – 1:00pm
Holiday skate schedule, Family Day skate and March Break skate programs will be posted on the Township's website and social media platforms.	



HOME OF THE



Char-Lan Skating Club
Contact:
charlanskating@gmail.com
www.charlanskatingclub.com



Junior B Glengarry Brigade
Contact:
www.glengarrybrigade.com



Char-Lan Minor Hockey Assoc.
Contact:
minorhockeycharlan@gmail.com
leagues.teamlinkt.com/clmha

ARENA ICE RENTAL RATES

2026 - 2027

The Char-Lan Recreation Centre offers quality ice time for leagues, teams, and community groups throughout the fall and winter season.

ICE RENTAL OPTIONS	ICE RATES HST INCL.
Prime (Weekdays after 4:30 pm and Saturday & Sunday)	• \$205.00 per hour
Non-Prime (Daytime Monday - Friday 8:00 am - 4:30 pm)	• \$155.00 per hour
Youth (Non-profit)	• \$145.00 per hour
Training Ice (Booked within 24 hours of the rental)	• \$85.00 per hour

RECREATION PROGRAMMING



For more information, please contact the Recreation Department at **613-347-1166 ext. 2301** or **recreation@southglengarry.com**



LOCATION: CHAR-LAN DISTRICT HIGH SCHOOL GYMNASIUM



PICKLEBALL

All ages, free drop-in program.



Beginning
September 28, 2026



Monday:
7:00 p.m. – 8:30 p.m.



BADMINTON

All ages, free drop-in program.



Beginning
September 30, 2026



Wednesday:
7:00 p.m. – 9:00 p.m.



For both programs, participants must bring their own rackets, balls and birdies.



LOCATION: GREEN VALLEY COMMUNITY CENTRE



PICKLEBALL

All ages, free drop-in program.



Mondays, Tuesdays and Thursdays
6:00 p.m. – 8:00 p.m.



Participants must bring their own paddle and balls.



Contact: Tracey Perron
tracey.perron@me.com



PICKLEBALL

All ages, free drop-in program.



Tuesdays and Thursdays:
9:00 a.m. – 11:00 a.m.



Participants must bring their own paddle and balls.



Contact: Micheline Jeaurond
Michelinesj18@gmail.com

RECREATION PROGRAMMING

EARLY ON



Location: Char-Lan Recreation Centre – Tartan Hall

Day and Time: Tuesdays, 9:30 a.m. to 11:30 a.m.

Ages: Newborn to 6 years, accompanied by a parent or caregiver

Offered by the Glengarry Inter-Agency Group and the EarlyON Child and Family Centre, this program gives children and their caregivers an opportunity to explore art, music, nature and more.

EarlyON staff are also available to provide support and information on parenting topics such as tantrums, toilet training and school readiness.

613-930-9211 ext. 231 | www.giag.ca



MACCULLOCH DANCE CLASSES

Highland dance and step dance classes are offered at two South Glengarry locations.

Char-Lan Recreation Centre – Tartan Hall

Day and Time: Wednesdays, 4:00 p.m. to 7:30 p.m.

Start Date: September 23, 2026

Martintown Community Centre

Day and Time: Tuesdays, 4:30 p.m. to 8:30 p.m.

Start Date: September 22, 2026

Contact: Deborah Wheeler | 613-577-3480



WILLIAMSTOWN GREEN THUMB HORTICULTURAL SOCIETY

Location: Char-Lan Recreation Centre – Tartan Hall

Meeting Dates: September 8, October 5, November 2 and December 7

Gardeners of all experience levels are invited to grow and learn together through expert-led workshops, community events and a shared love of plants.

Email: greenthumbswilliamstown@gmail.com
Facebook: Williamstown Green Thumbs



MARTINTOWN HORTICULTURAL SOCIETY

Established in 1965, the Martintown Horticultural Society brings community members together to share their enjoyment of gardening. Guests are welcome to attend the Society's monthly meetings, which feature gardening information aers.

Contact: Ginny Blair | ginnyblair@gmail.com



MACPHEE FIDDLERS

Location: Glengarry Celtic Music Hall of Fame

David MacPhee offers weekend violin and piano lessons at the Glengarry Celtic Music Hall of Fame.

Contact: David MacPhee | 613-528-4892

SD&G FITNESS

FALL AND WINTER PROGRAMS

Program Dates: September 9, 2026 to June 26, 2027



BODY PRECISION

A strength and toning class focused on mobility and core fitness.

Day and Time: Mondays at 6:00 p.m.

Location: Martintown Community Centre

30-30

A combination of cardio, strength training, toning, mobility and core exercises.

Day and Time: Wednesdays at 6:00 p.m.

Location: Martintown Community Centre

For more information or to register, please contact:

Marilyn Parisien
613-932-9168, call or text
marilynparisien@live.com
13 weekly classes available via Zoom.

BALANCE FOR LIFE

Location: Char-Lan Recreation Centre – Tartan Hall

Days: Mondays and Wednesdays

Class Times:
• 9:30 a.m. to 10:30 a.m.
• 11:00 a.m. to 12:00 p.m.

Start Date: September 14, 2026



The Township of South Glengarry is partnering with the Seaway Valley Community Health Centre to offer this group exercise program for older adults.

Led by a certified instructor, the program helps participants improve their strength, mobility and balance.

Advance registration is required.

Contact: Seaway Valley Community Health Centre
613-936-0306
seawayvalleychc.ca

Seaway Valley Community Health Centre

RECREATION PROGRAMMING

LAN-CHAR CENTRE, LANCASTER

Location: Lan-Char Centre, Lancaster
20 Victoria St, Lancaster

613-347-1175



BINGO

Monday and Friday at 1:00 p.m.



CRAFTERS

Thursdays at 1:00 p.m.
(Off for July & August)



THERABANDS EXERCISE

Tuesday & Thursday at 9:00 a.m.



FAMILY PHYSIO

Tuesday & Thursday at 11:00 a.m.



CARDS

Wednesdays at 1:30 p.m.



FLOWER LETTERS

Tuesdays
(2nd and 4th Tuesday of the month)



YOGA

Fridays at 9:00 a.m.



ESSENTRICS EXERCISE

Tuesdays at 2:30 p.m. and
Fridays at 10:30 a.m.

MEALS & SOCIAL PROGRAMS



CONGREGATE DINERS:

- Lancaster** — Every Wednesday at 12:00 p.m.
Call to reserve.
- Martintown Community Centre** —
3rd Wednesday of the month at 12:00 p.m.
Call to reserve.



SOUP AND SANDWICHES

Tuesdays as scheduled



BRUNCH

2nd and 4th Monday at 10:30 a.m.



MEALS DELIVERY

For individuals who qualify
runs Mon-Wed-Fri.

NEW VOLUNTEERS WELCOME

MARTINTOWN GOODTIMERS PROGRAMMING

Location: Martintown Community Centre
4850 County Rd 20, Martintown

Email: martintowngoodtimers@gmail.com

For membership information visit:
www.martintowngoodtimers.wordpress.com



PARTY BRIDGE

Mondays, 1:00 – 4:00 p.m.
Social card game, \$2/session
Contact: Stewart MacDonald – 613-933-1873



DUPLICATE BRIDGE

Tuesdays, 12:30 p.m. – 4:00 p.m.
Competitive play, \$3/session
Contacts: Judy Bradacs – 613-528-4427 |
Anna Meredith – 613-525-1239



SENIOR EXERCISE

Mondays & Wednesdays, 9:00 a.m. – 10:00 a.m.
Low-impact fitness, \$5/session
Contact: Allyson Barclay – 613-528-4663



PICKLEBALL

Mondays, Wednesdays & Fridays,
10:00 a.m. – 2:00 p.m.
Drop-in games
Contact: Jennifer Monk – 613-528-0128



CHAIR YOGA

Tuesdays & Fridays, 9:00 – 10:00 a.m.
Contact: Murray Moore – 613-528-1728



EUCHRE

Thursdays, 1:30 p.m. – 3:30 p.m.
Contact: Cindy Marjerrison – 613-577-7067



SHUFFLEBOARD

Thursdays, 9:00 a.m. – 12:00 p.m.
Contact: Wayne McNaughton – 613-528-4653



RUG HOOKING

Thursdays, 9:00 a.m. – 12:00 p.m.
Fabric art, \$3/session
Contact: Ginny Blair – 613-528-4679

Volunteer Operated OUTDOOR ICE RINKS

Several Township parks feature outdoor rinks that operate during the winter season, weather permitting. These rinks are maintained by Community members and vary in availability depending on weather and volunteer availability.

If you are interested in volunteering please reach out to recreation@southglengarry.com or call 613-347-1166 ext. 2301



Williamstown Rink

THE FOLLOWING PARKS HAVE OUTDOOR RINKS:

EMPEY-POIRER PARK

LOCATION: 6086 Vine St,
Williamstown ON, K0C 2J0 (Glendale Subdivision)

GREEN VALLEY COMMUNITY PARK

LOCATION: 4159 MacKinnon Rd,
Green Valley ON, K0C 1L0

MARTINTOWN COMMUNITY PARK

LOCATION: 5116 Nine Mile Rd,
Martintown ON, K0C 1S0

NORTH LANCASTER OPTIMIST PARK

LOCATION: 4837 2nd Line Rd,
North Lancaster ON, K0C 1Z0

PAUL ROZON MEMORIAL PARK

LOCATION: 19715 John St,
Williamstown ON, K0C 2J0

SMITHFIELD PARK

LOCATION: 34 MacDonald St,
Lancaster ON, K0C 1N0

JACK DANAHER PARK

LOCATION: 6095 Florence St,
Bainsville ON, K0C 1E0

Recreation FACILITIES

GREAT SPACES FOR EVERY OCCASION!



Need to Book?

For information on Facility rentals please contact the Parks, Recreation and Culture Department
recreation@southglengarry.com
or call 613-347-1166 ext. 2301.



Visit our website for specifics and facility rates.



CHAR-LAN RECREATION CENTRE

CAPACITY: 240 | 128 SEATED



19740 John St., Williamstown, ON
Tartan Hall

Facility equipped with a full kitchen, restrooms, tables, chairs, WiFi and audio system.
Available to rent for private events.
Arena floor surface available May to Aug.
Ice surface from Sept to March – pending renovations.

MARTINTOWN COMMUNITY CENTRE

CAPACITY: 150 | 100 SEATED



4850 County Rd 20, Martintown, ON

Facility equipped with a full kitchen, restrooms, tables and chairs.
The outdoor portion of the facility includes a patio area and bocce ball court.

PAUL ROZON MEMORIAL PARK BUILDING

CAPACITY: 50 | 30 SEATED



19715 John St., Williamstown, ON

Facility equipped with restrooms, tables, chairs and a small kitchen with microwave.

SMITHFIELD PARK BUILDING

CAPACITY: 40 | 20 SEATED



34 MacDonald St., Lancaster, ON

Facility equipped with restrooms, tables, chairs and a small kitchen with microwave.

NORTH LANCASTER OPTIMIST HALL

CAPACITY: 100 | 50 SEATED



4837 2nd Line Rd.,
North Lancaster, ON

Facility equipped with a full kitchen, bathrooms, sound system and tables and chairs.

GREEN VALLEY COMMUNITY CENTRE

CAPACITY: 135 | 75 SEATED



4159 MacKinnon Rd.,
Green Valley, ON

Facility equipped with a full kitchen, restrooms, tables and chairs.

QUALITY CARE. CLOSE TO HOME.

For more than 60 years, Hôpital Glengarry Memorial Hospital (HGMH) has proudly provided emergency, inpatient, outpatient, diagnostic and rehabilitation services to more than 41,000 residents.

From emergency care to rehabilitation and beyond, we're here when you need us.



24/7 Emergency Department

Compassionate round-the-clock care when you need it most.



Inpatient Care

Comfortable, safe care close to home, with the support you need.



Diagnostic Imaging

X-ray, ultrasound and bone mineral density (BMD) services to support timely diagnosis and treatment.



Rehabilitation Services

Inpatient, outpatient and physiatry services working together to help you regain strength, mobility and independence.



Blood Collection Services

Blood collection services, with results shared with your healthcare provider.



Specialty Clinics

Access to specialized physicians and expert care. Clinics include:

- Endoscopy
- Gynecology
- Hematology
- Pain Clinic
- Physiatry
- Respirology
- Urology
- Telemedicine

Join Our Team

At HGMH, you'll find more than a job, you'll find a career with purpose. Join a supportive team where your contributions are valued, your growth is encouraged, and the care you provide makes a lasting difference in your community.

Why Work at HGMH?

- ✓ Guided by our PACT values: Passion, Accountability, Compassion, and Teamwork
- ✓ Supportive, collaborative team environment
- ✓ Opportunities for professional growth
- ✓ Inclusive workplace where your contributions make a difference
- ✓ Recruitment incentives available for eligible positions

Learn more about our services or explore career opportunities at www.hgmh.on.ca.

20260 County Road 43, Alexandria Ontario | 613-525-2222



>72714-1



SUMMERSTOWN TRAILS



The Summerstown Trails are located on C.R. 27, at 6150 Summerstown Road, 1.6 km north of exit 804 of the 401.



The Trails offer 30 km of trails, which are groomed for cross-country skiing (classic and skate), fat biking, and snowshoeing in the winter, and are used for biking, walking, and running in the non-winter months.



The trails are open year-round and there is no fee to access the trails. There is also ample free parking at the entrance.



The Friends of the Summerstown Trails is a volunteer organization who grooms the trail in the winter and maintains them year-round.



The Friends offer a variety of programs and events (see calendar below).



YEAR-ROUND ACCESS

Enjoy the trails in every season!



FREE PARKING

Ample free parking at the entrance.



NO FEE

There is no fee to access the trails.

EVENTS & PROGRAMS CALENDAR



EQUIPMENT RENTAL

January to March: Every Saturday and Sunday at the trailhead.



SCHOOL HOSTING PROGRAM

January to March: Schools come to the trails on field trips for an outing on XC skis or snowshoes.



MOONLIGHT OUTINGS

Every month around the dates of the full moon.



October 24 – November 1 | Come and enjoy a **STORYWALK** on the trails



December 20 • 10am–3pm | **SHARE THE FOREST – FOOD DRIVE**

Come to the trails to ski, snowshoe, fat bike, run or walk (dogs allowed) and donate a food item to be given to a local food bank.



January: **ADULT XC CLASSIC AND SKATE SKI LESSONS**



January–February | **KIDS' XC SKI PROGRAM**

Fun and games on XC skis! For kids aged 4-12.



January | **INTRO TO FAT BIKING CLINIC**



Feb. 7 | **SUMMERSTOWN FOREST DION SNOWSHOE RACE**

DISTANCES: 8.5 km and 4.4 km.



Feb. 16 | **FAMILY DAY FESTIVITIES**

Free equipment rentals, free hot dogs, etc. Fun for the whole family.



FEB. 22 | **SKIFEST CHALLENGE**

XC ski races for all levels and ages.



Feb. 28 | **SUMMERSTOWN FOREST FAT BIKE RACE**

Distances – 5, 20 and 40km.



Dates subject to change due to weather conditions, etc.



Visit www.summerstowntrails.com for additional information. For current information visit our Facebook page at <https://www.facebook.com/SummerstownTrails>

GLENGARRY BRIGADES

OUR TEAM.
OUR COMMUNITY.
OUR BRIGADES.

COME OUT AND SUPPORT YOUR LOCAL BRIGADES!

JUNIOR B HOCKEY. BIG HEART. LOCAL PRIDE.

GAME NIGHTS
FRIDAYS & SATURDAYS NIGHTS
Great hockey. Great atmosphere. Unforgettable nights.

LOCAL ARENAS
We proudly play our home games at the **Chrysler Recreation Centre** in Williamsstown and the **Glengarry Sports Palace** in Alexandria.

STRONGER TOGETHER
Let's fill the stands and show our players the incredible support of our community!

BE LOUD. BE PROUD. GO BRIGADE!

FOLLOW US ON FOR GAME UPDATES, SCORES & MORE!

Sutton

Chantal SANSOUCY
SALES REPRESENTATIVE

THINKING OF BUYING OR SELLING?

Local Knowledge. Honest Advice. Exceptional Service.

Whether you're buying your first home, upgrading, downsizing, or investing, I'm here to guide you every step of the way.

Call today for a free, no-obligation market consultation.

CELL 613-362-9620
OFFICE 613-744-5000
EMAIL noworryrealestate@gmail.com

Serving Stormont, Dundas and Glengarry Counties

Sutton Group-Ottawa Realty, Brokerage
Independently owned and operated

RESIDENTIAL
COMMERCIAL
AGRICULTURAL

CORNWALL ROOF TRUSS INC.

ROOF & FLOOR TRUSS

SHEDS TO HOUSES TO BARNES + MORE!

Open-Web Floor Joist Systems | Roof Trusses | I-Joists | Steel Roofing | Siding

CONTACT US TODAY! | 613-932-1416 | 900 Boundary Rd, South Glengarry, ON
cornwallrooftruss.com | info@cornwallrooftruss.com

A Unique Shopping Experience

Aberdeen Gift in South Lancaster has proudly served our community for the past 10 years. Over the years, we have grown into a unique shopping destination offering an ever-expanding selection of giftware, specialty food items, quilts, and fashionable apparel.

Our clothing collections feature well-known brands including Joseph Ribkoff, Bella Amore, Cream, Culture, Tricotto, Dolcezza, Gitane, and more. Our Dolcezza sportswear collection is especially popular, offering stylish, breathable fabrics designed for comfort and everyday wear.

We are open Tuesday through Sunday and take pride in welcoming every customer with a smile. Building relationships with our customers is one of the most rewarding parts of what we do, and we enjoy learning something new from each person who visits our store.

Whether you're searching for the perfect gift, a delicious specialty food item, a beautiful quilt, or a stylish new outfit, you'll find a warm welcome and a unique shopping experience at Aberdeen Gift.

Aberdeen Gift Shop
20346 Cannon St,
South Lancaster,
ON K0C 2C0
613-347-1400
www.aberdeengift.ca

Aberdeen Gift Shop

20346 Cannon St,
South Lancaster,
ON K0C 2C0

Joseph Ribkoff BELLA AMORE ITALY
CULTURE CREAM S·Q espe

613-347-1400 www.aberdeengift.ca @aberdeengift Aberdeen Gift

BOOKS? YES, BUT WE HAVE SO MUCH MORE!

Connect.



In Branch Printing,
Copying, Scanning,
Free Wi-Fi



Streaming
Services



3D
Printers



Board
Games



eBooks, Audiobooks,
Magazines, Newspapers



Programs
& Events



Dungeons
& Dragons Kits



Musical
Instruments



iPads
& Kobos



Family Passes
(Museums & Parks)

Build a love of reading from
the very beginning!
Join this free self-led
program for families and read
1,000 books together before
kindergarten.



LANCASTER
BRANCH

195 Military Road
Lancaster, Ontario K0C 1N0
(613) 347-2311
lancasterlib@sdglibrary.ca

MON 9:00 am - 2:00 pm
TUES 10:00 am - 8:00 pm
WED 10:00 am - 8:00 pm
THURS 10:00 am - 8:00 pm
FRI 12:00 pm - 5:00 pm
SAT 10:00 am - 2:00 pm
SUN CLOSED



WILLIAMSTOWN
BRANCH

19641 County Road 19
Williamstown, Ontario K0C 2J0
(613) 347-3397
williamstownlib@sdglibrary.ca

MON CLOSED
TUES 3:00 pm - 7:00 pm
WED 10:00 am - 3:00 pm
THURS 3:00 pm - 7:00 pm
FRI CLOSED
SAT 10:00 am - 2:00 pm
SUN CLOSED



Sign up for a Library card at your local branch or
online at www.sdglibrary.ca

Waste Collection Calendar

IMPORTANT REMINDERS



LEAF & YARD WASTE

- Place all waste at the curb by 7am.
- Unlimited, weekly between May 4 and November 2, 2026.
- Must be contained in paper bags or reusable containers.
NO PLASTIC BAGS WILL BE ACCEPTED.
- Sticks and branches up to 4ft are accepted, as long as they are bundled and under 50 lbs.
- Leaf and yard waste can also be brought to the landfill for FREE.

ELECTRONIC WASTE & HOUSEHOLD HAZARDOUS WASTE



- E-Waste is accepted free of charge at Township landfills during operating hours.
- Hazardous waste is NOT accepted at South Glengarry landfills.
- From April to November, residents can dispose of electronic waste/hazardous materials free of charge at the City of Cornwall's depot on select days, located at 2590 Cornwall Centre Road. For approved dates, please visit www.cornwall.ca.
- Drive-Thru Drop Off of Hazardous Waste and Electronic Waste will take place on September 19 from 8 am to 12 pm on Fairview Road. Please visit our website for a list of accepted and not accepted items.
- Batteries are also accepted for recycling at 6 Oak Street, Lancaster - Municipal Office.

BAG LIMIT REMINDER



- Maximum Weight: 50 lbs per bag
- Bag Limit: 2 bags
- Extra Bags: Any bag over the 2-bag limit requires a Bag Tag
- Bag Tags: Available for purchase at the Municipal Office, 6 Oak Street, Lancaster, and online.
- Diapers are exempt from the bag limit, and must be placed in a clear bag.

For more information, visit our website
www.southglengarry.com



Hazardous Waste Day Event
September 19, 2026 - Fairview Road



Landfill Closed



Landfill Open 9-5



Township Office Closed



Holiday
Collection is a day later this week.

September 2026

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

October 2026

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Last week of Leaf & Yard Collection

November 2026

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

December 2026

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		



www.southglengarry.com



infrastructure@southglengarry.com



613-347-1166

GARBAGE PICK UP & WINTER OPERATIONS

Our Waste Collection contractor works hard to keep service running safely and reliably.

Help us keep everyone safe this winter!



PRIVATE ROADS WINTER WASTE COLLECTION

From December 1 to April 30, if you receive curbside collection on a private road, please bring your waste to your common collection area on the main road. Curbside service will resume on May 1.



WEATHER DELAYS CAN HAPPEN

Winter weather can impact collection schedules. If your pickup is delayed, please leave your items out and our contractor will return as soon as it is safe.



SET OUT BY 7 A.M.

- Waste must be set out by 7 a.m.
- If it snows overnight, pull your waste out of the snow before 7 a.m.
- If more than 5 centimetres of snow is expected, wait until morning to shovel out a spot and set out your waste.
- Do not place containers on the roadway as it interferes with snow plow operations.



THANK YOU for your cooperation and for helping keep our community safe and accessible this winter!



Learn more at www.southglengarry.com/waste-collection

Glengarry Outhouses



PORTABLE RESTROOM RENTALS



Available for Construction Sites, Weddings and All Occasions.

613-528-0606

www.glengarryouthouses.com



2027 Christmas Tree Collection

January 4-7 & January 11-14



On your regularly scheduled garbage day



Place your tree at the curb by 7:00 a.m.



Please ensure trees are free of all decorations, lights, tinsel and tree stands



Do not wrap your tree in a plastic bag



CORNWALL CITYPRESS THE SIGN Factory

95+ YEARS of many solutions!



DESIGN + PRINT + SIGNS + PROMO PRODUCTS + APPAREL

700 Campbell Street, Cornwall • 613 933-0444

info@cornwallcitypress.com

cornwallcitypress.com



Locally-owned and operated by folks who live in and give back to this community.

We are a proud supporter of:



Proudly offering quality skating instruction to our community for over 50 years

2024 SKATE CANADA NATIONAL CLUB AWARD WINNER

Programs for all ice sports, all ages and all abilities.

- Pre-CanSkate
- Adult/Teen Skate
- STARSkate
- Adaptive Skating
- CanSkate

Programs run from September to March

CHAR-LAN SKATING CLUB

Williamstown, Ontario

Visit our website for more information about our programs www.charlanskatingclub.com

SEASONAL SIDEWALK CLOSURES

Seasonal sidewalk closures are in effect each year from NOVEMBER 1 TO APRIL 1.

The following sidewalks are closed for the winter season:



North side of County Road 18 in the Hamlet of St. Raphael's



North side of County Road 18 in the Village of North Lancaster



County Road 2 in Glen Walter (from 18267 County Road 2 to 18345 County Road 2)



CATHOLIC CEMETERIES Cimetières Catholique

Archidiocèse Ottawa-Cornwall Archdiocese

A Sacred Place to Rest Un lieu sacré pour se recueillir

Faith • Remembrance • Peace
Foi • Souvenir • Paix

Serving families in English & French in our communities

notre-damecemetery.com • 613-933-4331

WE'RE WORKING ALL WINTER

to keep our roads safe



Our plow operators work hard to keep our roads safe and passable all winter long. Thank you for your patience and understanding!



MAILBOX DAMAGE

The Township will repair or replace properly installed mailboxes that are damaged by snow plows.

Mailboxes that are damaged by heavy snow from the wing plow are **NOT** replaced by the Township.

GRASS DAMAGE

If a snow plow has damaged your lawn, please submit a report so we can review it.

We collect all reports and will pass them over to our Roads Manager for review and follow up *in the spring*.



SUBMIT A REPORT



Scan the QR code
for quick and easy reporting.



Email us
infrastructure@southglengarry.com



Thank you for helping us keep *South Glengarry* safe all winter long!

SKIP THE LINE.



REPORT YOUR CONCERN.
WE HAVE AN ONLINE
FORM FOR THAT.

Use this form to report Infrastructure issues that need attention from the Township.

Your submission will be reviewed and sent to our Infrastructure Services team so they can assess the situation and take any necessary action.



REPORT IT
the easy way.



EXAMPLES OF INFRASTRUCTURE CONCERNS INCLUDE:

Potholes or damaged roads

Streetlight outages

Sidewalk damage

Signage issues
(missing, damaged,
or obstructed signs)

Municipal Drinking Water
or Sewer Concerns

ROADS. WATER. WASTEWATER.

Working together for a better tomorrow.

Grow Here

Economic development services that help businesses succeed.



Connect

Introduce entrepreneurs and businesses to the right partners, resources, and opportunities



Support

Provide guidance, funding information, grant application guidance, and local business resources



Promote

Showcase local businesses through newsletters, Support Local campaigns, ribbon cuttings, business features, and an annual business awards



Invest

Support investment, development, business expansion, and relocation with local information and site search support



**STRONG BUSINESSES.
THRIVING COMMUNITY.
BRIGHTER FUTURE.**



Jennifer Treverton

Economic Development Officer

613-347-1166 ext. 2106

jtreverton@southglengarry.com



Your pets are important members of the family.

Dr. Allyson Simpson
Dr. Sam Girgis
Dr. Juli Soda

Keep them happy and healthy by taking them to Williamstown Veterinary Services. Our team of caring veterinarians will ensure your pet is in good health. Call us today for more information on our services and to make an appointment.

Williamstown Veterinary Services



5488 County Road 34
Williamstown, Ontario,
K0C 2J0, Canada

Email: office@williamstown-vet.ca
613-347-3930 | www.williamstown-vet.ca

CLINIC REGULAR HOURS
Monday: 8:00 AM - 7:00 PM
Tuesday: 8:00 AM - 5:30 PM
Wednesday: 8:00 AM - 5:30 PM
Thursday: 8:00 AM - 7:00 PM
Friday: 8:00 AM - 5:30 PM
Saturday: Closed
Sunday: Closed

Typical Ontario Building Code Foundation Designs

The Ontario Building Code (OBC) provides a comprehensive framework for construction standards across the province. It outlines the minimum requirements for building safety, structural integrity, accessibility, and energy efficiency. Understanding these codes is vital for anyone involved in foundation work, from homeowners to contractors.

You must obtain the necessary building permits before starting any foundation work. This process typically requires submitting plans to the Township of South Glengarry's Building Department.

This overview explains the most common shallow depth foundation types used in Ontario and their typical applications.



Full basement foundation

Full basements remain the most common building foundation choice in Ontario residential projects. When designed correctly, basement foundations offer excellent durability in Ontario's climate.

Typical construction

- Full excavation to frost depth (minimum 4'6")
- Concrete footings and walls
- Drainage systems and waterproofing
- Interior basement floor slab

Advantages

- Additional usable living or storage space
- Easier routing for mechanical systems
- Strong resistance to frost and soil pressure



Slab-on-grade foundation

Slab-on-grade is a practical foundation when no below-grade space is required, and soil conditions are suitable. They are commonly used for projects such as garages, sunrooms, small additions and residential dwelling units.

Advantages

- Minimal excavation
- Faster construction timeline
- Cost-effective when soils are stable

Key considerations

- Requires a professional engineer review if the building is over 55 m² or intended for a residential dwelling unit
- May require sub-grade improvements

Crawl space foundation

Crawl spaces elevate the structure slightly above grade, creating a shallow accessible area below the floor. The footing area is placed a minimum 4' 6" below grade. Crawl spaces serve as a balanced option between slab-on-grade and full basements.

Advantages

- Access to plumbing and HVAC systems
- Reduced excavation compared to full basements
- Adaptable for moderate site conditions

Key Considerations

- Moisture control is critical
- Requires proper ventilation and insulation



Considering a severance?

Contact our Planners today!

Property that is designated as an Urban Settlement Area, a Rural Settlement Area or a Rural District may be eligible to create a new lot.



Build a Home



For Future Investment



Sell a building lot



Further Information:

Phone: 613-347-1166

Email: planning@southglengarry.com

Pier and beam systems support structures using discrete load-bearing elements rather than continuous walls. These foundation types are often used for decks, additions, and challenging site conditions.

Typical Construction

- Helical piles
- Sonotube concrete piers with concrete footings

Advantages

- Effective on sloped or weak soils
- Reduced excavation
- Fast installation with helical piles

Key considerations

- Requires a Professional Engineer review of the installation for helical piles
- Specialized installation requirements



Insulated Concrete Form (ICF) Foundations

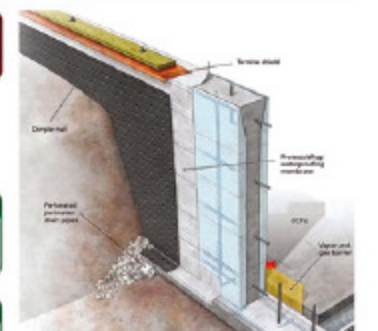
ICF foundations combine reinforced concrete with permanent insulation forms. ICF systems are well-suited for high-performance residential buildings.

Advantages

- High energy efficiency
- Strong moisture resistance
- Excellent structural performance

Key considerations

- Higher upfront cost
- Requires experienced installers





TEAR OUT & KEEP THIS PAGE VISIBLE

MY HOME EMERGENCY WAY OUT PLAN



Complete this page with your family and keep it where everyone can see it.

1 MY FAMILY MEETING PLACE

We will meet at:



2 IMPORTANT INFORMATION

My Name: _____

My Address: _____

Emergency Number: **911**

A trusted adult I can call: _____

Phone Number: _____

3 DRAW YOUR HOME ESCAPE PLAN

Draw your bedrooms, doors, windows, smoke alarms, and your way out.
Show **TWO** ways out if you can.



4 ESCAPE PLAN CHECKLIST

- ☐ We know 2 ways out of our home.
- ☐ We know our family meeting place.
- ☐ We know how to get out of our bedrooms.
- ☐ We know who calls 911.
- ☐ We practiced our plan together.

5 FIRE SAFETY TIPS

- GET OUT FAST.**
- STAY OUTSIDE.**
- MEET AT YOUR SAFE PLACE.**
- CALL 911.**
- NEVER GO BACK INSIDE.**



**PLAN TO GET OUT.
KNOW YOUR WAY OUT.**



- * All inclusive
- * 24 hour attendant care
- * Medication administration
- * Weekly housekeeping
- * Chef prepared meals
- * Recreational amenities
- * Respite/Recovery

Call Peter Hickey Community Relations Manager
613-932-3707 ext 703

1200 Second Street West, Cornwall ON



1125 Second Street West

1146 Montreal Road

108 Second Street East

1 Second Street East

For Rent Because You Deserve The Very Best

Call Jim Gillett Properties Manager 613-363-4036
or Toll Free 877 524 6327



Real Broker Ontario Ltd., Brokerage



Lyle Warden
613-551-0057

Glenda Villeneuve
613-577-9876

Melanie Breard
343-551-1130

Jamie MacDonald
613-551-8691

we know
SOUTH GLENGARRY

CALL TODAY FOR YOUR FREE HOME MARKET VALUATION

Not intended to solicit properties currently listed or clients currently under contract or represented.

28 Main St North, Alexandria ON K0C 1A0
Office: 613-525-0325

www.threepeaksrealestategroup.ca